

Germany-Frankfurt-on-Main: Railway transport services

OJ S 135/2023 17/07/2023

Contract notice – utilities

Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: DB Fahrzeuginstandhaltung GmbH (Bukr 49)

Postal address: Weilburger Straße 22

Town: Frankfurt am Main

NUTS code: DE30 Berlin

Postal code: 60326

Country: Germany

Contact person: Eggebrecht, Daniela

E-mail: eVergabe@deutschebahn.com**Internet address(es):**Main address: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>**I.2. Information about joint procurement**

The contract is awarded by a central purchasing body

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/external/deeplink/subproject/820f7aa0-4ce5-484b-8d3f-f92e3fc5d6d2>

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/external/deeplink/subproject/820f7aa0-4ce5-484b-8d3f-f92e3fc5d6d2>

Additional information can be obtained from another address:

Official name: FEI4

Postal address: Caroline-Michaelis-Str. 5-11

Town: Berlin

NUTS code: DE30 Berlin

Postal code: 10115

Country: Germany

Contact person: Eggebrecht, Daniela

E-mail: Daniela.Eggebrecht@deutschebahn.com

Telephone: +49 3029756686

Internet address(es):Main address: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>**I.6. Main activity**

Railway services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Schienegebundene Überführungs-, Rangier- und Werkstattfahrten von Bedarfs- und Unfallfahrzeugen aus dem Bereich des Fernverkehr und Nahverkehr für die DB Fahrzeuginstandhaltung GmbH, Nürnberg (2024ff.)
Reference number: 23FEI64258

II.1.2. Main CPV code

60200000 Railway transport services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Durchführung von Überführungs- und Werkstattfahrten in verschiedenen Relationen sowie Durchführung von Rangierfahrten und -tätigkeiten in Selbst- und Schleppfahrt.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes
Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Werkstattfahrten/Überführungsfahrten Nürnberg
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

60200000 Railway transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Durchführung von Werkstatt- und Überführungsfahrten für verschiedenen ET- und ICE-Baureihen

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

zzgl. einer Verlängerungsoption von einem Jahr (bis max. 31.12.2026)

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11.

Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Überführungsfahrten ICE 1 (LDV)
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

60200000 Railway transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt
Main site or place of performance: bundesweit

II.2.4. Description of the procurement

Durchführung von Überführungsfahrten mit dem ICE 1 in unterschiedlichen Relationen

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2025
This contract is subject to renewal: yes
Description of renewals:
zzgl. einer Verlängerungsoption von einem Jahr (bis max. 31.12.2026)

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Überführungsfahrten zwischen Nürnberg und Nürnberg Dürrenhof
Lot No: 3

II.2.2.

Additional CPV code(s)

60200000 Railway transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Durchführung von Überführungsfahrten zwischen den Werken Nürnberg und Nürnberg Dürrenhof und damit verbundene Rangierleistungen

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

zzgl. einer Verlängerungsoption von einem Jahr (bis max. 31.12.2026)

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information**II.2. Description****II.2.1. Title**

Rangierfahrten im Werkstattbereich Dürrenhof

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

60200000 Railway transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Durchführung von Rangierfahrten im Werkstattbereich Dürrenhof

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value**II.2.7.**

Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

zzgl. einer Verlängerungsoption von einem Jahr (bis max. 31.12.2026)

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Handelsregistrauszug/Gewerbebeanmeldung:

Als geeignet gelten Bewerber, welche ihr Gewerbe ordnungsgemäß angemeldet haben.

Der Bewerber weist seine angegebene Gesellschaftsform mit folgendem aktuellen Dokument nach:

- Handelsregistrauszug (bei Kapital- und Personengesellschaften), welcher nicht älter als ein halbes Jahr ist (gemessen am Datum der Abgabefrist des Teilnahmeantrags)

- Gewerbebeanmeldung (bei Einzelunternehmen)

Ist der Bieter ein ausländisches Unternehmen ist ein entsprechender Nachweis beizufügen.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Haftpflichtversicherung:

Als geeignet gelten Bewerber, die eine Haftpflichtversicherung über die u. g. Deckungssumme vorweisen können.

Der Bewerber besitzt eine Haftpflichtversicherung. Die Haftpflichtversicherung muss

mindestens folgende Deckungssummen pro Schadensereignis enthalten: - für Personen- und Sachschäden: 20.000.000 Euro

Die vorstehend genannten Deckungssumme muss pro Versicherungsjahr mindestens zweimal zur Verfügung stehen.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

EVU-Zulassung:

Als geeignet gelten Bewerber, die die Genehmigung als Eisenbahnverkehrsunternehmen nach §6 AEG besitzen, bzw. ein entsprechendes Eisenbahnverkehrsunternehmen zur Durchführung ihrer Verkehre beauftragt haben. Im ersten Fall ist die eigene Zulassung, im zweiten Fall die vertragliche Bindung und die Zulassung des beauftragten Unternehmens nachzuweisen.

Sicherheitsbescheinigung:

Als geeignet gelten Bewerber, welche die Sicherheitsbescheinigung nach §7a AEG besitzen. Sollten Bewerber kein EVU sein und damit auch keine eigene Sicherheitsbescheinigung nachweisen können, ist die Sicherheitsbescheinigung des beauftragten Unternehmens nachzuweisen.

ECM-Zertifizierung Triebfahrzeuge:

Als geeignet gelten Bewerber, die bestätigen, dass die ECM-Richtlinien zur Instandhaltung von Triebfahrzeuge eingehalten wird und die eingesetzten Triebfahrzeuge einer ECM-zertifizierten Instandhaltungsstelle zugewiesen sind. Der Bewerber bestätigt in schriftlicher Form, dass die ECM-Richtlinien zur Instandhaltung von Triebfahrzeugen eingehalten werden und dass die vom Bewerber eingesetzten Triebfahrzeuge einer ECM-zertifizierten Instandhaltungsstelle (Instandhaltungsstellen-Bescheinigung) zugewiesen sind.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 29/08/2023 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 12/09/2023

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 31/12/2023

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

Wir weisen darauf hin, dass die VO (EU) 2022/576 zur Änderung der VO (EU) Nr. 833/2014 Anwendung findet und Unternehmen, die den Sanktionsmaßnahmen in Art. 5k der VO (EU) 2022/576 unterfallen, aus dem Vergabeverfahren ausgeschlossen werden.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemomblerstr. 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Wenn der Zuschlag bereits wirksam erteilt worden ist, kann dieser nicht mehr vor der Vergabekammer angegriffen werden (§ 168 Abs. 2 Satz 1 GWB). Der Zuschlag darf erst 10 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Fax oder per E-Mail bzw. 15 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Post erteilt werden (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis bzw. – soweit die Vergabeverstöße aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind – bis zum Ablauf der Teilnahme- bzw. Angebotsfrist gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Des Weiteren wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen.

VI.5. Date of dispatch of this notice

12/07/2023